Организация Объединенных Наций E/CN.6/2013/NGO/161

Экономический и Социальный Совет

Distr.: General
7 December 2012
Russian
Original: English

Комиссия по положению женщин
Пятьдесят седьмая сессия
4–15 марта 2013 года
Последующая деятельность по итогам четвертой Всемирной конференции по положению женщин и специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Женщины в 2000 году: равенство между мужчинами и женщинами, развитие и мир в XXI веке»: достижение стратегических целей и деятельность в важнейших проблемных областях и дальнейшие меры и инициативы

Заявление, представленное Международной организацией по вопросам образования, Международной конфедерацией профсоюзов, Международным объединением работников общественного обслуживания, — неправительственными организациями, имеющими консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете

Генеральный секретарь получил следующее заявление, которое распространяется в соответствии с пунктами 36 и 37 резолюции 1996/31 Экономического и Социального Совета.

12-63432 (R) 140113 150113

Просьба отправить на вторичную переработку

Заявление

Профсоюзы заявляют: «Не допустим ущемления прав женщин; не будем мириться с насилием в отношении женщин и девочек»

В Декларации об искоренении насилия в отношении женщин признается, что насилие в отношении женщин является проявлением исторически сложившегося неравного соотношения сил между мужчинами и женщинами, которое привело к доминированию над женщинами и дискриминации в отношении женщин со стороны мужчин, а также препятствует всестороннему улучшению положения женщин. Насилие в отношении женщин является одним из основополагающих социальных механизмов, при помощи которого женщин вынуждают занимать подчиненное положение по сравнению с мужчинами.

Насилие в отношении женщин существует во всех странах и во всех обществах и затрагивает все группы женщин и девочек. Одна из трех девочек, родившихся сегодня, в какой-то момент своей жизни столкнется с той или иной формой насилия. Насилие в отношении женщин и девочек может быть физическим, сексуальным, психологическим или экономическим. Это реальность для миллионов женщин и девочек, лишенных права голоса, свободы, экономической независимости и равного доступа к образованию и работе. Акты насилия в отношении женщин и девочек совершаются дома и в общественных местах, в физическом и виртуальном пространстве. Насилие в отношении женщин и угроза его применения лишает женщин их основных прав человека.

К крайним формам насилия в отношении женщин, за применение которых в законодательстве каждой страны должно предусматриваться уголовное наказание, относятся следующие:

- калечащие операции на женских половых органах;
- принудительная выдача замуж молодых женщин и девочек;
- изнасилование, включая использование изнасилования в качестве орудия войны и этнических чисток.

Бытовое насилие является самой распространенной формой насилия в отношении женщин. Согласно данным Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (ЮНОДК), большинство убийств женщин во всем мире является результатом бытового насилия. Только лишь в Европе ежегодно от рук своих сексуальных партнеров погибают 3500 женщин. В некоторых странах Европейского Союза этот показатель растет, в том числе в Испании, Италии и Соединенном Королевстве Великобритании и Северной Ирландии. Результаты национального исследования по вопросу об убийствах женщин, проведенного в 2004 году в Южной Африке, показали, что каждые шесть часов от рук своего сексуального партнера погибает одна женщина. В Латинской Америке и Канаде от 60 до 70 процентов всех убийств женщин совершаются их сексуальными партнерами.

Насилие в отношении женщин и девочек являет собой серьезную угрозу экономической независимости женщин и значительно сказывается на их возможностях в плане трудоустройства и сохранения рабочего места, а также выполнения своей работы. Как признается в пункте 112 Пекинской платформы действий, «насилие в отношении женщин является одним из препятствий на

пути достижения целей равенства, развития и мира. Насилие в отношении женщин является нарушением прав человека и основных свобод женщин, а также препятствует или не позволяет им пользоваться этими правами и свободами».

Насилие в отношении женщин влечет за собой не только физические и эмоциональные страдания, но и значительные экономические издержки, которые могут достигать миллиардов долларов в год и связаны с обеспечением услуг по охране здоровья или снижением производительности.

Насилие в отношении женщин и девочек в школах и других образовательных учреждениях, в том числе в отдаленных сельских районах, препятствует получению образования и психологическому и социальному развитию школьниц. Ученицы, подвергающиеся в школе запугиванию, сексуальному притеснению и насилию в других формах, с большей вероятностью, чем остальные, рискуют оказаться в социальной изоляции, быть подверженными депрессии и фрустрации и не испытывать большой любви к школе. Когда насилие совершается в образовательных учреждениях, оно мешает процессу обучения, пагубно сказывается на условиях работы учителей и отражается на успеваемости учеников. Мероприятия по предупреждению насилия должны распространяться также на мужчин и мальчиков, особенно в образовательных учреждениях. Чрезвычайно важное значение в таких мероприятиях для мужчин и мальчиков имеет распространение прогрессивных взглядов на роль мужчины, особенно с учетом того, что она тем или иным образом проявляется в образовательных учреждениях внутри групп сверстников или между ними.

Насилие в отношении женщин и девочек или угроза его применения повышает риск их инфицирования ВИЧ. Согласно данным Объединенной программы Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу, вероятность заражения ВИЧ женщин, подвергающихся насилию, в три раза выше, чем остальных женщин. Поскольку в браке и интимных отношениях женщина занимает подчиненное положение, это в значительной степени ограничивает ее возможность настоять на использовании презерватива для более безопасного секса или отказаться от секса без использования средств предохранения.

В настоящее время ряд придерживающихся консервативной политики и фундаменталистских религиозных сил всех конфессий стремятся ограничить гендерное равенство или возможности женщин в плане реализации своих прав, объясняя это особенностями культуры, традициями или религиозными соображениями. Применение этой формы насилия в отношении женщин и девочек, которое объясняется культурными особенностями, основывается на утверждениях о культурной или религиозной самобытности и установках и приводит к ущемлению основополагающего права женщины распоряжаться своим собственным телом и самостоятельно выбирать свой жизненный путь. Такие утверждения должны пресекаться на корню: не существует культурного или религиозного права угрожать женщине, контролировать ее, доминировать над ней, вредить ей, пытать ее или убить ее только потому, что она женщина (см. www.violenceisnotourculture.org).

Насилие на рабочем месте

Насилие в отношении женщин на рабочем месте — будь то сексуальное, физическое, психическое, психологическое или экономическое насилие — является широко распространенным явлением и затрагивает миллионы женщин и в несоразмерной степени отражается на следующих находящихся в уязвимом положении группах женщин:

- на женщинах, работающих в секторах, которые не охватываются трудовым законодательством, например на домашних работников, особенно из числа мигрантов, судьба которых из-за отсутствия надлежащего трудового законодательства зачастую зависит от работодателя;
- на женщинах, работающих в особых экспортных зонах, где права рабочих ограничены;
- на женщинах, работающих в зонах конфликта или в странах, где мужчины остаются безнаказанными за совершенные акты насилия в отношении женщин;
- на молодых женщинах, работающих в нестабильных условиях, в которых они особо подвержены сексуальным притеснениям и насилию в других формах.

Проблему усугубляет постоянная профессиональная сегрегация женщин, из-за которой они вынуждены работать в нестабильных условиях на низкооплачиваемых должностях низкого статуса. Из-за текущего глобального кризиса женщинам стало еще сложнее найти достойную работу. Приватизация, структурные изменения и различные меры жесткой экономии привели к сокращению объема важных оказываемых государством услуг и сокращению рабочих мест в секторе общественного обслуживания. Во многих странах этот сектор считался источником «хороших» рабочих мест для женщин, на которые распространяется действие профсоюза, — работникам этого сектора предлагалась достойная заработная плата, предоставлялся социальный пакет и начислялась пенсия. Поскольку в секторе общественного обслуживания занято много женщин, женщины страдают в гораздо большей степени, т.е. вдвое больше, поскольку они зависят от сектора общественного обслуживания. Из-за кризиса, который также используется в качестве оправдания при неполном соблюдении прав рабочих и сокращении рабочих мест, снижается уровень правовой защищенности женщин на рабочем месте. Из опасения потерять источник дохода женщины все более неохотно сообщают об актах насилия на рабочем месте. Это, в свою очередь, способствует созданию на рабочем месте неприемлемых условий, в которых допускается применение насилия. Кроме того, общие сокращения государственных расходов отрицательно сказываются на эффективности мер по предотвращению и услуг, оказываемых жертвам насилия.

Соблюдение всеобщих прав человека женщин, расширение их прав и возможностей и назначение их на руководящие должности являются ключевыми элементами в борьбе с насилием в отношении женщин и девочек. Уважение и поощрение гражданских и политических, социальных и культурных прав женщин являются непременными условиями обеспечения независимости женщин и предоставления им возможности защитить себя от насилия. Наличие доступа к услугам по охране здоровья и социальным услугам, учреждениям по уходу за детьми, образованию, жилью, продовольствию и гарантированному основному

доходу непосредственно определяет, в какой степени женщина будет подвержена насилию в различных его проявлениях.

Работа профсоюзов

Совместно с другими партнерами по гражданскому обществу профсоюзы разрабатывают и поощряют стратегии, направленные на ликвидацию насилия в отношении женщин и девочек.

В деле ликвидации насилия необходимо активное участие государственных властей для разработки и реализации необходимых мер по предотвращению, обеспечения правовой защиты и осуществления судебного разбирательства по делам и оказания поддержки и выплаты компенсаций жертвам. Вместе с тем важную роль в разработке и осуществлении общественных мероприятий, направленных на ликвидацию насилия в отношении женщин и девочек, призваны играть организации гражданского общества. Как профсоюзы мы призываем государства выделять достаточное количество средств и инвестировать в повышение качества государственных услуг, которые были бы доступны женщинам, и особенно жертвам насилия.

Профсоюзам следует:

- выявлять и ликвидировать неравенство и практику злоупотребления должностными полномочиями, которые ведут к дискриминации и насилию;
- повышать уровень осведомленности о дискриминации и насилии и мобилизовать ресурсы на борьбу с ними;
- покончить с практикой замалчивания проблемы насилия на рабочем месте;
- вынести тему предотвращения и искоренения насилия на общественное обсуждение;
- включить положения о мерах защиты жертв бытового насилия в коллективные договоры;
- оказывать помощь в создании механизмов искоренения практики сексуальных притеснений и других форм насилия на рабочем месте;
- лоббировать законодательные реформы, которые помогут в деле предотвращения и искоренения насилия в отношении женщин, обеспечат соблюдение их социальных и экономических прав и будут содействовать созданию достойных рабочих мест.

Пятнадцать требований к государствам-членам

1. Закрепить принцип гендерного равенства в национальных конституциях.

2. Создать эффективные механизмы для обеспечения соблюдения законов в тесном сотрудничестве с гражданским обществом. Предусмотреть эффективные правовые меры, препятствующие применению насилия.

3. Принять комплексные планы действий по борьбе с насилием в отношении женщин и выделять достаточное количество ресурсов на осуществление стратегии и надлежащее финансирование доступных государственных служб по оказанию поддержки женщинам-жертвам насилия, в том числе приютов, горячих линий, жилья и учреждений по уходу за детьми.

4. Обеспечить подготовку сотрудников судебных органов и полиции, чтобы они могли в надлежащем порядке рассматривать вопросы, касающиеся насилия в отношении женщин и девочек.

5. Расширить для женщин доступ к механизмам правосудия, а также при необходимости обеспечить перевод на различные языки, бесплатную правовую помощь и услуги адвоката.

6. Принять эффективные меры, обеспечивающие, чтобы в средствах массовой информации практиковалось и поощрялось уважительное отношение к женщинам и девочкам.

7. Учитывать принцип гендерного равенства при составлении учебных планов и уделять в них внимание вопросам предотвращения насилия.

8. Активно поддерживать практику назначений женщин на руководящие должности и стремиться к обеспечению равного соотношения мужчин и женщин во всех директивных органах.

9. Принять национальные законы, признающие применение гендерного насилия в качестве основания для получения убежища и невозвращения на родину и тот факт, что определенные группы женщин, включая трудящихся-мигрантов, женщин с ограниченными возможностями и женщин-представительниц коренного населения, особенно подвержены насилию.

10. Разработать систему показателей, касающихся насилия на рабочем месте, с тем чтобы на регулярной основе собирать и публиковать дезагрегированные по признаку пола данные и создать системы оценки и мониторинга хода достижения согласованных целей.

11. Принять эффективные законы о защите женщин и девочек от дискриминации и насилия.

12. Без оговорок ратифицировать Конвенцию о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин и выполнить ее общую рекомендацию № 19, касающуюся насилия в отношении женщин, а также Факультативный протокол к Конвенции:

- если государство ратифицировало Конвенцию с оговорками, ему следует немедленно снять эти оговорки;
- государства, ратифицировавшие Конвенцию без оговорок, но постоянно ее нарушающие, следует привлечь к ответственности за такие нарушения;
- всем государствам следует внимательно следить за ходом осуществления Конвенции и оценивать его.

13. Ратифицировать Платформу действий четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Декларацию об искоренении насилия в отношении женщин, Венскую декларацию и Программу действий, Программу действий Международной конференции по народонаселению и развитию и Декларацию

и Программу действий Всемирной конференции по борьбе против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости.

14. Ратифицировать конвенции Международной организации труда (МОТ) № 111 о дискриминации, № 189 о домашних работниках и № 182 о детском труде и выполнить рекомендацию МОТ № 200 о ВИЧ/СПИДе.

15. Принять и неукоснительно соблюдать международные документы о защите прав женщин в вооруженных конфликтах: Декларацию о защите женщин и детей в чрезвычайных обстоятельствах и в период вооруженных конфликтов, Пекинскую декларацию и Платформу действий, резолюцию 1325 (2000) Совета Безопасности о женщинах, мире и безопасности, а также заявление, с которым представитель Международного Комитета Красного Креста выступил в Третьем комитете Генеральной Ассамблеи 14 октября 2009 года.

Чтобы продемонстрировать свою приверженность делу борьбы с насилием в отношении женщин, государства должны в сотрудничестве с гражданским обществом активизировать усилия по искоренению гендерной дискриминации во всех сферах и добиться истинного равенства между женщинами и мужчинами.

Профсоюзы призывают все государства-члены принять меры, необходимые для немедленного и безотлагательного предотвращения и искоренения насилия в отношении женщин и девочек.